



大 会

Distr.
LIMITED

A/C.2/50/L.41
27 November 1995
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

第五十届会议
议程项目95(h)

可持续发展和国际经济合作：
商业与发展

美利坚合众国：决议草案

商业

大会，
重申其1993年12月21日第48/180号决议，
注意到秘书长关于企业精神和私有化的两年度报告，¹
注意到《1995年世界经济社会概览》² 关于相同主题的第六章，
注意到联合国公共行政和财政方案第十二次专家会议，赞同它的结论，认为政府
的经济作用是促进国民经济发展，主要是通过私营部门的发展，³

¹ A/50/417。

² 联合国出版物，出售品编号 95.II.C.1。

³ ST/SG/AC.6/1995/..。

意识到需要私营部门更多地参与促进可持续发展和提供基础设施服务，特别是在发展中国家和转型期经济国家，同时要保护各种基本服务和维护环境，

注意到1994年11月21日至23日在那不勒斯⁴ 和1995年在布宜诺斯艾利斯举行的有组织跨国犯罪问题世界部长级会议，以及1995年4月29日至5月8日在开罗举行的第九届联合国预防犯罪和罪犯待遇大会，⁵ 特别是它们对国际商业交易中的违法付款问题的审议，

注意到经济合作与发展组织在1994年4月通过的建议，其中要求各成员采取具体的、重大的措施，扫除商业贿赂，

确认需要有一份国际文书来处理国际商业交易中的违法付款问题，特别是需要完成关于违法付款的国际协定草案，以便增进政府的交代责任，促进稳定和可预测的国际商业环境，促使老百姓获得公平的经济和社会发展，

1. 重视由民间社会各方面的行动者促进支持中小型工业的企业精神，促进私有化，取消专利垄断和撤销行政管制；

2. 邀请各会员国，请秘书长，并吁请和鼓励联合国系统的有关机构、组织和方案署，按照第48/180号决议所述，继续进行和改善其支持企业精神，促进私有化，取消专利垄断和撤销行政管制的活动；

3. 邀请各会员国，请秘书长，并吁请和鼓励联合国系统的有关机构、组织和方案署，在其各自促进可持续发展和提供基础设施服务的活动中，增加私营部门的参与，更好地利用和维持现有的基础设施，例如在基础设施的投资方面可以增加使用担保和共同筹资办法，联合国各专门机构也可以为此目的进行更密切的统筹合作；

⁴ 见A/49/748，附件。

⁵ 见A/CONF.169/16。

4. 叻请秘书长和鼓励联合国系统的有关机构、组织和方案署，在联合国系统内部采购实践的管理工作中，在可行的范围内，尽量利用分包给私营部门所产生的效率，以便更有效和更有效率地执行联合国系统的方案任务；
5. 期待着将于1996年3月至4月举行的第五十届会议续会，到时大会将审议公共行政与发展问题，进一步研究如何改革公营部门以利私营部门发展的问题；
6. 叻请通过下列办法完成拟订关于违法付款的国际协定：
 - (a) 重新召开经济及社会理事会的违法付款问题国际协定委员会，以便完成拟订草案的工作，其中将考虑到在违法付款的定义、设立统一报告程序和促进资讯交换框架等各个领域关于这个问题所取得的进展；
 - (b) 由委员会通过理事会1996年的会议，在大会第五十一届会议题为“经济及社会理事会的报告”的议程项目下，向大会提出一份关于完成拟订草案的进展情况报告，供大会审议；
7. 决定在大会第五十二届会议题为“发展和国际经济合作：商业与发展”的项目下审议与本决议有关的活动。

- - - - -